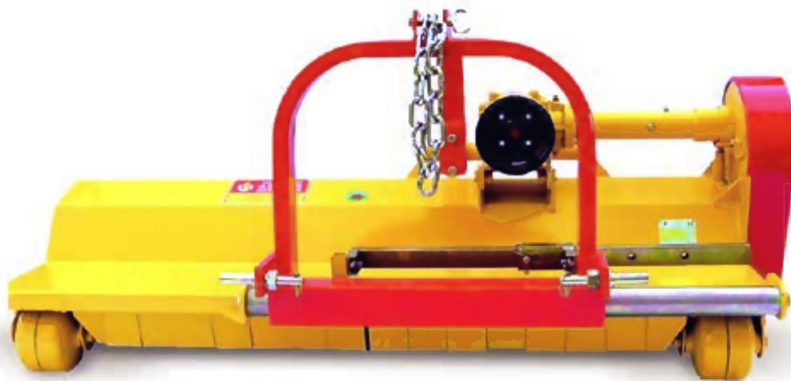


# AEDES SM KALAPÁCSOS SZÁRZÚZÓ

Az AEDES SM KALAPÁCSOS SZÁRZÚZÓ professzionális, robusztus, hatékony mulcsozó közepes és nagy traktorokhoz. Fű, 10 cm átmérőig gallyak, kukoricaszár, szalma... zúzására alkalmas.



HU

## ALAPFELSZERELTSÉG ÉS ELŐNYÖK

- Kiváló minőségű, az igénybe vett pontokon megerősített fém burkolat
- Extra erős oldalburkolat
- Elülső meghosszabbított burkolat, amely megakadályozza a kövek és a vágott anyagok kicsapódását, erős lemezfüggöny-vevélemmel
- szabadonfutós hajtómű  
TLT 540 ford./perc
- Állítható magasságú elülső görgők és széles hátsó henger (Ø 17 cm) a könnyű haladás és a gyors manőverezés érdekében
- Hárompont függesztés, 1. kategória (2. kategória külön kérésre)  
önzsírozó csúszóblokkal elől és csúszógörgőkkel hátul
- 3. pont láncfüggesztés a tökéletes talajkövetés érdekében
- A vágórotor speciális, kovacsolt acélból készült kalapáccsokkal szerelt, így a legnehezebb munkák során is megbízható és maximálisan ellenálló, optimális fű, gallyak (max. Ø 100 mm), kukoricaszár, szalma stb. zúzására.
- ellentétes élek az aprított anyag maximális zúzása érdekében
- Hátsó függesztés (kérésre front függesztés vagy tolt üzem) <sup>1</sup>
- Kardántengely
- CE szabvány szerinti balesetvédelmi kiegészítők

DEU

## SERIENAUSSTATTUNG UND VORZÜGE

- Gerät mit Zentralgehäuse aus hochqualitativem Blech und verstärkt an kritischen Stellen
- Seitenwände Grundgehäuse extra stark
- Gehäuseform nach vorne verlängert, um den Auswurf von Steinen oder Mulchgut zu verhindern, mit starkem Steinschlagschutzvorhang
- Antriebsgetriebe mit integriertem Freilauf – Abstimmung 540 U/min.
- Höhenverstellbare Laufrollen vorne und Breitwalze hinten (Ø 170 mm) um leichtes Gleiten und Manövrierfähigkeit zu gewährleisten
- Dreipunkt-Anbauahmen ZENTRAL Kategorie 1 (Kat. 2 auf Anfrage) mechanisch verstellbar mit selbstschmierenden Gleitbacken vorne und Laufrollen hinten
- Oberlenker-Gleitkette mit Schwimmstellung damit das Gerät optimal dem Bodenprofil folgt
- Rotorwelle mit gesenkgeschmiedeten Universal-schlegel aus Spezialstahl zur Gewährleistung größtmöglicher Widerstandsfähigkeit und Zuverlässigkeit auch bei Schwerarbeiten, optimal für das Zerkleinern von Gras, Holz (max. Ø 100 mm), Maisstängeln, Stroh usw.
- Interne Gegenklingen für optimale Zerkleinerung des Mulchgutes
- Traktorheckanbau zum Ziehen (Frontanbau bzw. für Traktoren mit Rückfahreinrichtung auf Anfrage<sup>5</sup>)
- Gelenkwelle
- Schutzvorrichtungen & CE-Kennzeichnung







ENG

## STANDARD EQUIPMENT AND ADVANTAGES

- Machine made with sheet metal casing of the highest quality, reinforced at critical points
- Extra strong sidewalls casing
- Extended casing in front to prevent stones and cut material from being projected, with strong stone guard curtain
- Gearbox with integrated free wheel – adjustment 540 RPM
- Height-adjustable rollers at the front and broad roller at the rear (Ø 170 mm) for easy gliding and manoeuvrability
- Frame of three-point linkage CENTRAL category 1 (cat. 2 on request) mechanically adjustable with self-lubricating sliding blocks front side and small sliding wheels rear side
- Third point with floating chain to allow the machine to perfectly follow the ground
- Cutting rotor with forged universal hammer made of special steel to ensure maximum resistance and reliability even with heavy work, perfect for shredding grass, wood (max. Ø 100 mm), corn stalks, straw etc.
- Internal counter blades for optimal crushing of the mulch
- Machine attached behind the tractor and used in trail (front mounting or for tractors with reverse drive on request)<sup>5</sup>
- Cardan shaft
- Safety-protections and "CE" certification

<sup>1</sup> Rendeléskor kérjük a TLT forgásirányát és a ford./perc értéket szíveskedjen megadni!

# SM SZÉRIA

TÍPUS.						kW/LE		
OSM.001250	SM 1250	1.250 mm	1.400 mm	400 mm	9	60	22/30	440 kg
OSM.001350	SM 1350	1.350 mm	1.500 mm	400 mm	9	60	29/40	460 kg
OSM.001500	SM 1500	1.500 mm	1.650 mm	400 mm	9	72	37/50	480 kg
OSM.001750	SM 1750	1.750 mm	1.900 mm	600 mm	12	84	44/60	530 kg
OSM.002000	SM 2000	2.000 mm	2.150 mm	600 mm	15	96	51/70	570 kg
OSM.002250	SM 2250	2.250 mm	2.400 mm	600 mm	15	108	59/80	650 kg
OSM.002500	SM 2500	2.500 mm	2.650 mm	600 mm	15	120	66/90	760 kg
OSM.002750	SM 2750	2.750 mm	2.900 mm	600 mm	18	144	88/120	810 kg

	HU	DEU	ENG
	OPCIÓK	ZUBEHÖR	ACCESSORIES
OSM.A00001 <sup>1</sup>	Hidraulikus oldalállítás	Hydr. Seitenverschiebung	Hydraulic side shifting
OSM.DC0001	Dupla burkolat, erősített görgők (kg +15%)	Dop. Gehäuse u. verstärkte Walzen (kg +15%)	Double casing & reinforced rollers (kg +15%)
OSM.ACC001	Speciális acél burkolat és megerősített görgők (tömeg nem változik)	Gehäuse aus Spezialstahl und verstärkte Laufwalzen (Gewicht bleibt gleich)	Casing in special steel and reinforced rollers (weight remains the same)
OSM.A00007	Jobb oldali sorközi vágófej (Ø 60 cm, munkaszélesség 50 cm) saját hidraulika rendszerrel (+210 kg)	Schwensscheibe (Ø 60 cm, Arbeitsbreite 50 cm) einseitig RE mit Eigen-Ölversorgung (+210 kg)	Inter-row wheel (Ø 60 cm, working width 50 cm) unilateral right with indep. hydraulic system (+210 kg)
OSM.A00008 <sup>2</sup>	Egyoldali automata érzékelőpálca, pozicionáló henger, független hidraulika rendszer, szivattyú és tartály	Einseitige Feintastautomatik, Positionierungszylinder, Eigen-Ölversorgung, Pumpe und Tank	Unilateral automatic feeler, positioning cylinder, independent hydr. system, pump and tank
OSM.A00011	Kétoldali sorközi vágófej 60 cm-es, független hidraulika rendszerrel (+320 Kg)	Ölhydraulische Schwensscheiben (60 cm) beidseitig mit Eigen-Öl (+320 kg)	Hydraulic inter-row wheels (60 cm) bilateral with indep. hydraulic system (+320 kg)
OSM.A00012 <sup>3</sup>	Kétoldali érzékelőpálca pozicionáló munkahengerrel, független hidraulika rendszerrel, szivattyúval, tankkal	Beidseitige Feintastautomatiken, Positionierungszylindern, Eigen-Ölversorgung, Pumpe und Tank	Bilateral automatic feelers, positioning cylinders, independent hydr. system, pump and tank
OSM.A00015 <sup>4</sup>	Kettős 3 pont függesztés első és hátsó rögzítéshez - speciális hajtómű kettős forgásiránnyal	3-Punktrahmen doppelseitig für Front- und Heckanbau - Spezialgetriebe mit doppelter Drehrichtung / LI/RE- drehend	3-point frame double-sided for front and rear mounting - special gearbox with double direction of rotation / counterclockwise/clockwise
CNV.000001 <sup>5</sup>	Jobb oldali sorszóró gumi lapáttal	Schwader mit Gummilappenrotor RE	Conveyer with rubber scrapers right side
CNV.000004	CNV (1) műanyag kefével (felár)	Differenzpreis CNV (1) mit Bürsten aus Nylon	Price difference CNV (1) with nylon brush
CNV.000002 <sup>6</sup>	Kétoldali sorszóró gumi lapáttal - hidraulikusan nyitható/zárható (első függesztéshez vagy tolt üzemben)	Schwader mit Gummilappenrotor DOPPELSEITIG - hydraulisch auf/zu (für Frontanbau bzw. Umkehrtraktoren)	Conveyer with rubber scrapers BILATERAL - hydraulically open/close (for front linkage or reverse drive)
CNV.000007	CNV (2) műanyag kefével (felár)	Differenzpreis CNV (2) mit Bürsten aus Nylon	Price difference CNV (2) with nylon brush
OSM.A00003	Hátsó gereblye 1250-1500 típushoz	Holzaufnahmerechen 1250 - 1500	Rear rake for model 1250 - 1500
OSM.A00004	Hátsó gereblye 1750-2000 típushoz	Holzaufnahmerechen 1750 - 2000	Rear rake for model 1750 - 2000
OSM.A00018	Hátsó gereblye 2250-2750 típushoz	Holzaufnahmerechen 2250 - 2750	Rear rake for model 2250 - 2750
SMU.A00001	Nyitható hátsó burkolat	Auswurfklappe zum Öffnen hinten	OPENABLE rear cover
OSM.ULT120 <sup>7</sup>	Jobb oldali gyomirtó permetező, tartály 120 l - szivattyú 12 V	Herbizidanlage einseitig RE - Tank 120 l (Pumpe 12 V)	Unilateral weeding system RH - tank 120 l (Pump 12 V)
OSM.ULT200 <sup>7</sup>	Jobb oldali gyomirtó permetező, tartály 200 l - szivattyú 12 V	Herbizidanlage einseitig RE - Tank 200 l (Pumpe 12 V)	Unilateral weeding system RH - tank 200 l (Pump 12 V)
OSM.Y00001	Rotor Y késekkel (felár)	Differenzpreis Rotor mit Y-Messer	Price difference rotor with Y-blades
OSM.MCU001	Rotor kisebb kalapáccsal fűhöz és gallyakhoz (Ø 5 cm)	Rotor mit kleinen Schlegel für Gras und leichtes Schnittholz (Ø 5 cm)	Rotor with small hammers for grass and branches (Ø 5 cm)
PAN.OMO001	Fényvisszaverők (jobb/balos)	Kit retroreflektierende Tafeln (G/R)	Kit retro-reflective panels (Y/R)

<sup>1</sup> Traktor igény: egy kettős működésű hidraulikus elosztó

<sup>2</sup> Traktor igény: egy 12 V 3 pólusú aljzat / egy kettős működésű hidraulikus elosztó

<sup>3</sup> Traktor igény: egy 12 V 3 pólusú aljzat / két kettős működésű hidraulikus elosztó

<sup>4</sup> Traktor igény: Rendelésekor kérjük a TLT forgásirányát és a ford./perc értéket szíveskedjen megadni!

<sup>5</sup> Traktor igény: egy egyszeres működésű hidraulikus elosztó (folyamatos olaj 30 liter) szabad visszatéréssel

<sup>6</sup> Traktor igény: két kettős működésű hidraulikus elosztó /

egy egyszeres működésű hidraulikus elosztó (folyamatos olaj 30 liter) szabad visszatéréssel

<sup>7</sup> Traktor igény: egy 12 V 3 pólusú aljzat / egy adagoló a víz kinyitáshoz/záráshoz, nyomásszabályzó szállításhoz szabad visszatéréssel a víztartályba